



El manual del usuario

El casa enema tabla equipo

La mesa de volúmenes



Tabla de contenidos

1. Las advertencias y Avisa
2. Las indicaciones para Uso
3. Las condiciones para Uso
4. La descripción de Dispositivo
5. La asamblea Instrucciones
6. Compruebe Procedimientos
7. Las Instrucciones que opera
8. Manteniendo su Colema Board®
9. Guardando su Colema Board®
10. Solucionando problems

POR FAVOR LEA A ESTE PRIOR DE MANUAL DE INSTRUCCIÓN ENTERO A USAR EL DISPOSITIVO.

ES INSEGURO USAR A ESTE PRIOR DEL DISPOSITIVO A LEER EL MANUAL ENTERO

El manual del usuario

El casa enema tabla equipo

La mesa de volúmenes



Número gratis: 1(800)745-2446
Teléfono: 1(530)347-5700 • Fax: 1(530)347-2336

ADVIRTIENDO

- La lesión severa (incluso perforación del colon o sepsis) puede ocurrir si la punta rectal no se lubrica propiamente y guió en el recto.
- No inserte la punta más de 2 1/2 pulgadas (6.35cm) en el recto.
- No inserte la jeringa vaciando con sifón en el recto. Este dispositivo es por sólo empezar el sifón de agua.

LAS PRECAUCIONES

- no ponga el cubo más de 2 pies (24" / 61cm) sobre la superficie de la Tabla.
- lubrifique recto y punta antes de a la inserción.
- el uso de aceites en o en la tubería el material puede causar para estropearse.
- nunca guarde cerca de un radiador u otra superficie caliente.
- no use este dispositivo con modificó o no adaptó específicamente partes recomendadas en este manual.
- este dispositivo no se recomienda para las personas con Diverticulitis, la Colitis, o abre rectal vuela.

LAS INDICACIONES PARA EL USO

- Cuando usó como dirigido, el Colema Board® Equipo proporciona completo todavía la limpieza segura y promueve vaciando completo del más bajo colon.
- Colema Boards® de California no hace ninguna demanda terapéutica o curativa con respecto al uso de este producto.

LAS CONDICIONES PARA EL USO

- El Colema que el Board® Casa Enema Equipo se diseña para el uso con el agua limpia. Si el agua limpia es no disponible, usted puede desear comprar el agua filtrada para su enema.
- Un 5-galón (19 litro) la enema toma 45 a 60 minutos aproximadamente para completar. Planee usar su Colema el Board® Casa Enema Tabla Equipo cuando esta cantidad de tiempo está disponible sin la interrupción.

El manual del usuario

El casa enema tabla equipo

La mesa de volúmenes



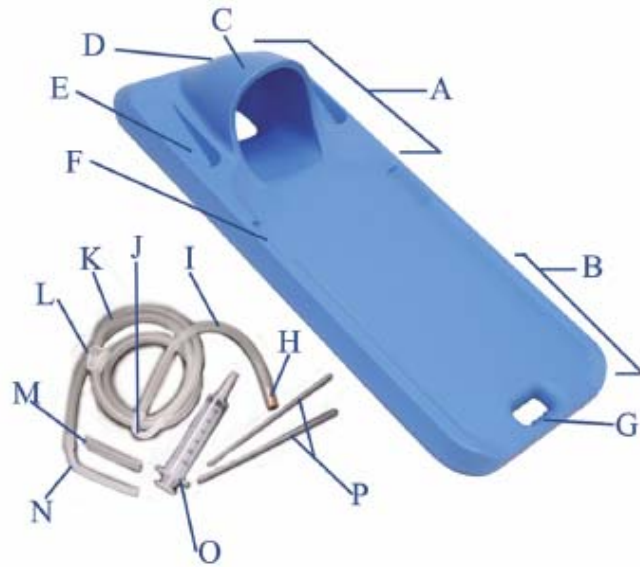
Número gratis: 1(800)745-2446
Teléfono: 1(530)347-5700 • Fax: 1(530)347-2336

LA DESCRIPCIÓN DE DISPOSITIVO

El Colema Board® Equipo lujoso

CARACTERÍSTICAS DE LA JUNTA

- A. finales de evacuación de la junta
- B. área de la cabeza de la junta
- C. salpicaduras
- D. agujero en salpicaduras
- E. Ranuras pie
- F. Asas
- G. manejar para llevar a



TUBOS DE PARTES

- H. Fin de cobre ponderada
- I. de 14 pulgadas (35,56 cm) de manguera
- J. tubo de "U"
- K. 6 pies (182,88 cm) de manguera
- L. abrazadera
- M. 3 pulgadas (7,62 cm) de manguera
- N. tubo de "L"
- O. sifón jeringa
- P. punta desechable (2)

La nota - El Colema Board® Lujoso es una una unidad del pedazo y no requiere ninguna asamblea.

El manual del usuario

El casa enema tabla equipo

La mesa de volúmenes



Número gratis: 1(800)745-2446
Teléfono: 1(530)347-5700 • Fax: 1(530)347-2336

Las INSTRUCCIONES de la ASAMBLEA

el Modelo Lujoso

Este Colema que el Board® Casa Enema Equipo debe incluir:

- 2 - las puntas de plástico disponibles
- 1 - 3 pulgada tubo (7.62cm) (por conectar)
- 1 - 6 pies (1,83m) entubando la asamblea con “L” y “U” forman las conexiones, sujete, y 14”
- (35,56cm) el tubo con el peso cobrizo
- 1 - la jeringa del sifón (para imprimir la tubería)
- 1 - el video instruccional
- 1 - la almohadilla de consuelo
- 1 - Colema Board®

Si su Colema el Board® Casa Enema Equipo no incluye todas las partes listadas anteriores, llama Colema Boards® de California a las 1-800-745-2446 o llama a su distribuidor local.

Este Colema que el Board® Casa Enema Equipo no incluye:

- 1 - el 5-galón (19 litro) el cubo
- 1 - silla fornida o taburete
- 1 - almohada

COMPRUEBE LOS PROCEDIMIENTOS

Visualmente inspeccione su Colema Board® antes de para el daño a cada uso. Arañazos u otro daño de la superficie pueden producir la evacuación entrampada la fabricación material su unidad difícil limpiar y/o antihigiénico. El daño estructural puede debilitar el Colema Board® que lo hace incapaz de apoyar su peso.

No use este dispositivo si es resquebrajado, se torció, o incapaz para apoyar su peso del cuerpo.

El manual del usuario

El casa enema tabla equipo

La mesa de volúmenes



Número gratis: 1(800)745-2446
Teléfono: 1(530)347-5700 • Fax: 1(530)347-2336

LAS INSTRUCCIONES QUE OPERA

1. Ascensor asiento del inodoro y el lugar el **fin de la evacuación de la Junta** sobre la taza del inodoro.
2. Coloque el **área de la cabeza de la Junta** sobre una silla estable o en las heces (no incluido). Asegúrese de que la silla está en el nivel del suelo y capaces de soportar su peso corporal. El consejo debe inclinada hacia el inodoro.
3. Una **posición de 5 galones (19 litros) cubo** en una superficie plana **de 24 pulgadas (60,96 cm)** por encima de la superficie de la tarjeta. Llene el cubo con agua tibia filtrada o agua purificada. Añadir la solución si se desea.
PRECAUCIÓN: cubo lugar no más de 2 pies (24 pulgadas / 60,96 cm) por encima de la superficie de la tarjeta.
PRECAUCIÓN: No coloque el cubo lleno en una superficie desigual.
4. El lugar **“U” tubo en forma de** sobre el borde de la cubeta y coloque el **peso de cobre** en el agua. Abra la **pinza**.
5. Inserte el **“L” con forma de tubo** a través de un **agujero en el salpicaduras**. No inserte este tubo más allá de la curva.
6. Conecte el **3 pulgadas (7,62 cm) del tubo al tubo en forma de “L”** dentro de las **salpicaduras** por lo menos 1 / 2 pulgada.
(Wet **de 3 pulgadas (7,62 cm) del tubo** para facilitar la conexión.)
7. Inserte el **sifón jeringa punta** en el extremo abierto de la **pulgada 3 (7,62 cm) del tubo** y retire el émbolo para extraer agua de la **cubeta** (no quitar el émbolo de la jeringa).
8. Una vez que el agua llega a la jeringa, **cierre la pinza** y retire la jeringa.
PRECAUCIÓN: NO introduzca el sifón de la jeringa en el recto. Este dispositivo sirve para empezar el agua de sifón ONLY.
9. Saque una **punta rectal desechables de plástico** del paquete y lavar con agua y jabón antes de usarlo. Insertar **desechables rectal punta de plástico** en el extremo abierto de la **pulgada 3 (7,62 cm) del tubo**. Asegúrese de que el fin con los agujeros en los lados está señalando.



El manual del usuario

El casa enema tabla equipo

La mesa de volúmenes



Número gratis: 1(800)745-2446
Teléfono: 1(530)347-5700 • Fax: 1(530)347-2336

Brevemente abrir la pinza para **verificar el flujo de agua a través del recto punta.**

10. Lubrique la **punta del recto desechables de plástico** y el recto con un lubricante personal, como jalea KY.

Sugerencia: Coloque una almohadilla de confort y / o una toalla en el tablero. También podría colocar una almohada en la zona de la cabeza de la tabla. Una toalla grande se debe colocar con fácil acceso para cubrir las rodillas para el calor.

PRECAUCIÓN: NO utilice una punta rectal utilizado por otra persona. No vuelva a usar puntas desechables.

ADVERTENCIA: Las lesiones severas (incluyendo sepsis o perforación del colon) se puede producir si la punta rectal no está bien lubricada y guiado en el recto.



Final de instalación de la Junta



11. Acuéstese en la Junta (hacia arriba) y guiar la punta de plástico desechables recto **no más de 3 pulgadas (7,62 cm)** en el recto.

Sugerencia: Para determinar cuando la punta está en la medida suficiente, guía de la punta de la apertura del recto. Abra la pinza del tubo para que el agua se filtrará de la punta. Deslice suavemente hacia el salpicaduras. Como se inserta la punta, el agua dejará de salir paulatinamente, y la punta, se añade lo suficientemente lejos.



12. Abrir la pinza para que el agua comience a fluir.

13. Con la pinza abierta, retener el agua durante el tiempo que confortable antes de expulsar a la acción, lo que permite intestinal normal. Si usted se siente un movimiento intestinal o necesidad de orinar, no quite la punta o bajar el tablero, porque ambos pueden ser evacuados alrededor de la punta, mientras que en el tablero.



El manual del usuario

El casa enema tabla equipo

La mesa de volúmenes



Número gratis: 1(800)745-2446
Teléfono: 1(530)347-5700 • Fax: 1(530)347-2336



El uso de la Junta de Colema® Kit no debe causar dolor en exceso. Si usted experimenta dolor más allá de pequeños calambres, o sangrado no relacionado con las hemorroides, suspenda su uso y llame al fabricante al 1 (800) 745-2446 o consulte a su médico.

14. Si los calambres, cerrar la pinza y aliviar el intestino como se describe anteriormente. La pequeña punta permitirá eliminar libre. Abra la abrazadera de tierra cuando el malestar ha pasado y continuar su enema.

15. Masajear el abdomen durante el enema puede ayudar a vaciar el colon. Si lo desea, iniciar el masaje hacia arriba en su lado izquierdo (colon descendente), después a través de debajo de las costillas (colon transversal), y por el lado derecho (colon ascendente). Trate de trabajar en áreas sensibles como la de continuar.

PRECAUCIÓN: NO haga ningún movimiento brusco, mientras que se inserta la punta.

NOTA: No es raro pasar de cuerda como los materiales que son algo largos y elásticos.

16. Usted puede terminar su enema en cualquier momento. El agua se pierde su sifón y dejar de fluir cuando el cubo está casi (pero no completamente) vacío. Retire con cuidado la punta rectal y facilitar a ti en una posición sentada. Cuando cómoda, poco a poco a levantarse de la Junta.

PRECAUCIÓN: NO intente limpiar y reutilizar la punta de plástico desechable.

El manual del usuario

El casa enema tabla equipo

La mesa de volúmenes



Número gratis: 1(800)745-2446
Teléfono: 1(530)347-5700 • Fax: 1(530)347-2336

DIVERSOS COLEMA JUNTA DE INFORMACIÓN

MANTENIMIENTO DE LA JUNTA DE COLEMA KIT ®

Su Colema Junta Kit ® está diseñada para ofrecer años de servicio. Una buena atención es importante para garantizar un correcto funcionamiento.

Para limpiar el tablero: Después de cada uso, tabla de lavar con una solución germicida o limpiar con detergente líquido y agua caliente

PRECAUCIÓN: NO use limpiadores abrasivos ya que pueden rayar o apagado de la superficie de la placa.

Para limpiar el tubo: Abrir la pinza y deje correr el agua clara con una solución de cloro a través de la tubería. Deje que se seque completamente antes de guardarlo.

Siempre pinza abierta al almacenar el montaje del tubo.

CONSERVACIÓN DE SU JUNTA COLEMA KIT ®

Su Colema Board ® deben guardarse lejos del calor excesivo.

PRECAUCIÓN: Nunca almacene cerca de un radiador u otra superficie caliente. La exposición al calor puede afectar al rendimiento del dispositivo y los materiales.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

1. Si el **consejo de administración se deforma o dañada**, no tratar de arreglar o utilizar su Colema Junta ®. Contacte con el fabricante al 1 (800) 745-2446.
2. Si el tubo **se agrieta o frágiles**, usted puede pedir piezas de recambio llamando al 1 (800) 745-2446.
3. Si el **agua no fluya a través del tubo**, compruebe que la pinza se abre y el cubo aún contiene agua (habrá un poco de agua que queda después de completar su enema). Si todavía no hay flujo de agua, de restablecer un sifón mediante la eliminación de la punta desechable de plástico y el uso de la jeringa (ver la instrucción de 7-10 en las páginas 5 y 6).
4. Si el **flujo de agua es débil**, compruebe todas las conexiones de los tubos para detectar fugas y comprobar la altura de la cubeta. El cubo debe estar por encima de la superficie de la junta para establecer un flujo por gravedad.
5. Si el **material de evacuación no fluye en el inodoro**, asegúrese de que el área de la cabeza de la junta es ligeramente superior a la evacuación final de la junta.

El manual del usuario

El casa enema tabla equipo

La mesa de volúmenes



Número gratis: 1(800)745-2446
Teléfono: 1(530)347-5700 • Fax: 1(530)347-2336



RESUMEN

Este resumen no pretende sustituir las instrucciones de uso completo. Por favor, lea todo el manual antes de usar su Colema Junta Kit ®.

1. Coloque la Junta ® Colema más de un inodoro y apoyar el extremo de la cabeza con una silla estable o en las heces.
2. Rellene el 5-galones (19 litros) cubeta con agua tibia y la posición de no más de 24 pulgadas (60,96 cm) por encima de la superficie de la tarjeta.
3. Montar el tubo y comenzar el flujo de agua de la cubeta mediante la creación de un sifón con una jeringa.
4. Lubrique e inserte la punta de plástico desechable no más de 2 1 / 2 a 3 pulgadas (6,35 a 7,62 cm) en el recto.
5. Abrir la pinza para comenzar su enema.
6. Evacuar su intestino y la vejiga sin quitar la punta o bajar el tablero.

Para pedir piezas de repuesto incluidas adicionales puntas de plástico desechables, llame al fabricante a 1 (800) 745-2466 o con su distribuidor Colema Junta ®:

Nombre del Distribuidor: _____

Teléfono Distribuidor: _____

Distribuidor de correo electrónico: _____

Fecha de compra: _____

Enemas Made Simple.

Distribuido por:

Colema Juntas ® de California
PO Box 1879, Cottonwood, CA 96022
1 (800) 745-2446 • 1 (530) 347-5700
www.colema.com • info@colema.com

Colema Juntas ® de California no tiene la intención de diagnosticar, prescribir, o tratar la enfermedad con alguna de sus publicaciones o productos.

Colema Juntas ® es una marca registrada de Colema Juntas ® de California.

2005, 2009 Colema Juntas ® de California
Versión 10 Revisión 11,2009

